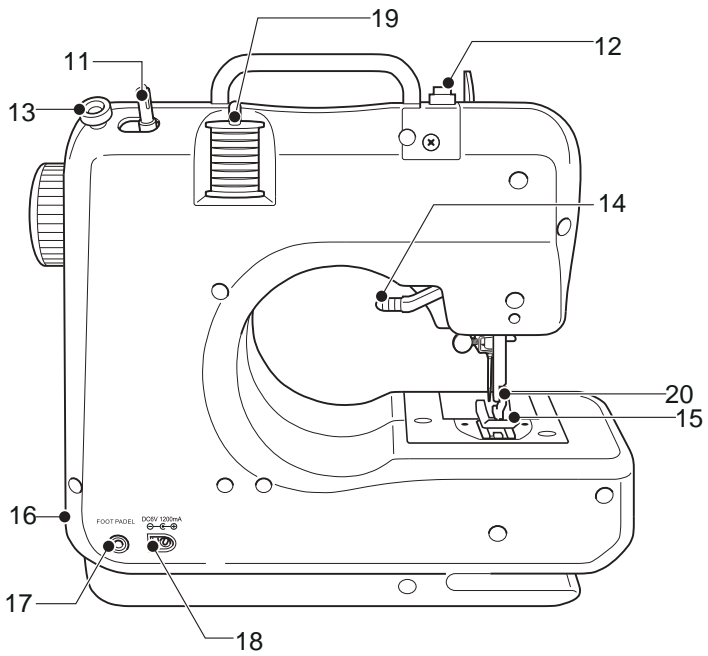
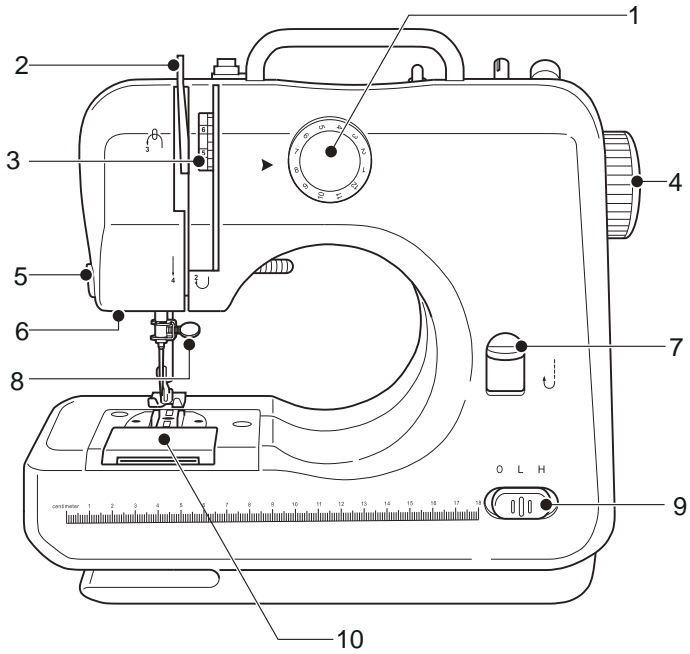


ufesa

SW1201 facile máquina de coser





GRACIAS POR HABER ELEGIDO UN PRODUCTO UFESA, ESPERAMOS QUE SE AJUSTE A SUS NECESIDADES Y SEA DE SU AGRADO.

ADVERTENCIA

POR FAVOR, UTILICE LAS INSTRUCCIONES DE USO CUIDADOSAMENTE ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO. GUÁRDELAS EN UN LUGAR SEGURO PARA CONSULTAS FUTURAS

DESCRIPCIÓN

1. Patrón dial de selección
2. Palanca de recogida
3. Selector de tensión del hilo superior
4. Volante
5. Cortahilos
6. Luz
7. Botón de giro inverso
8. Tornillo de sujeción de la aguja
9. Apagado e interruptor de velocidad
10. Tapa inferior
11. Pasador de la bobina
12. Disco de tensión de la bobina
13. Tope de la bobina
14. Elevador de prensatelas
15. Prensatelas
16. Cajón
17. Toma de entrada del pedal
18. Entrada DC
19. Portaconos
20. Dispositivo de bloqueo del prensatelas

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Los niños a partir de 8 años y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, pueden utilizar este aparato solo si se encuentran bajo supervisión o se les ha proporcionado instrucciones acerca del uso del aparato de forma segura, así como haber comprendido los peligros que conlleva su uso.

Los niños no deben jugar con el aparato.

Los niños no podrán realizar la limpieza y el mantenimiento del usuario sin la supervisión de una persona adulta.

Este aparato solo puede utilizarse con el modelo de adaptador suministrado con el aparato y alimentado con el voltaje de seguridad indicado en la etiqueta de características del aparato.

El cable del adaptador no puede sustituirse; si el cable está dañado, el adaptador debe desecharse.

Apague o desenchufe la máquina cuando la deje desatendida.

Desenchufe el aparato antes de realizar el mantenimiento o sustituir las lámparas.

Este aparato está diseñado para utilizarse a una altitud máxima de 2000 metros sobre el nivel del mar.

ADVERTENCIAS IMPORTANTES

Este aparato se ha diseñado para uso doméstico y no debería utilizarse, bajo ninguna circunstancia, para un uso comercial o industrial. Cualquier uso incorrecto o manipulación indebida del producto anulará la garantía.

El cable de alimentación no se debe enrollar ni envolver alrededor del aparato durante su uso.

No utilice, conecte o desconecte el aparato a la red de suministro eléctrico con las manos o los pies mojados.

No tire del cable de alimentación para desenchufar el aparato ni lo utilice como asa.

El producto se debe usar en una superficie plana y estable.

No lo use al aire libre.

Desenchufe inmediatamente el aparato de la red eléctrica en caso de que se produzca cualquier avería o daño y póngase en contacto con el

servicio de asistencia técnica oficial. Para evitar cualquier peligro, no abra el aparato.

Solo el personal técnico cualificado del servicio de asistencia técnica oficial de la marca puede realizar reparaciones o intervenciones en el aparato.

B&B TRENDS SL. no se hace responsable de ningún daño que se puedan ocasionar a personas, animales u objetos, como resultado del incumplimiento de estas advertencias.

INSTRUCCIONES DE USO

Pedal y adaptador

Uso del pedal y del adaptador

Conecte el pedal introduciendo la clavija en la toma de entrada del pedal. Ahora puede usar el pedal para encender la máquina en lugar de usar el interruptor manual (interruptor de apagado y de velocidad), lo cual es más fácil y conveniente. Conecte la clavija del adaptador a la toma de entrada de CC de la parte posterior de la máquina y conecte el enchufe a la red eléctrica.

PRECAUCIÓN: asegúrese de que el pedal está desenchufado de la máquina cuando no lo utilice, para que la máquina de coser no se ponga en marcha accidentalmente.

Cambio de agujas

Si la aguja se rompe, o necesita una aguja diferente para coser otro tipo de tejido, tan solo tiene que seguir estos pasos.

PRECAUCIÓN: Para evitar lesiones por la puesta en marcha accidental de la máquina, asegúrese de apagar el interruptor, retirar el pedal y el enchufe del adaptador.

- 1. Gire el volante para subir la aguja a su posición más alta. Sujete las agujas viejas y afloje el tornillo de sujeción de las agujas. Retire la aguja vieja y deséchela responsablemente.

- 2. Introduzca la nueva aguja en la sujeción con el lado plano hacia la dirección correcta (hacia atrás). Asegúrese de empujar la aguja completamente en la sujeción antes de apretar el tornillo de sujeción de la aguja.

- 3. Apriete el tornillo de sujeción de la aguja.

PRECAUCIÓN: La dirección de la aguja debe ser correcta y asegúrese de apretar el tornillo del dedal, para evitar que la aguja se caiga accidentalmente.

Quitar el prensatelas

- Gire el volante en sentido contrario a las agujas del reloj para subir la aguja a su posición más alta.

Levante el elevador del prensatelas y presione la palanca de bloqueo del prensatelas. El prensatelas se desprende automáticamente del dispositivo de bloqueo.

Instalación del prensatelas

Coloque el prensatelas bajo el dispositivo de bloqueo del prensatelas, baje el elevador del prensatelas, presione el dispositivo de bloqueo del prensatelas para restablecer el pedal y levante el elevador del prensatelas.

Enhebrado de la máquina de coser

Cambio de la bobina inferior

- 1. Presione y tire de la tapa de la bobina hacia usted para quitar la tapa de la bobina.
- 2. Coloque la nueva bobina en el soporte, con el hilo en el sentido de las agujas del reloj. Deje 10 cm de hilo colgando.
- 3. Sujete el extremo del hilo superior con una mano y gire el volante en sentido contrario a las agujas del reloj con la otra, el hilo de la aguja recogerá el hilo de la bobina y tirará de él hacia arriba a través del orificio situado bajo la aguja.
- 4. Vuelva a colocar la tapa de la bobina, separe los dos hilos y llévelos a la parte posterior de la máquina, por debajo del prensatelas, dejando unos 15 cm colgando.

Costura

- 1. Gire el volante en sentido contrario a las agujas del reloj para subir la aguja a su posición más alta.
- 2. Levante el elevador del pedal y coloque la tela que desea coser bajo el prensatelas.
- 3. Baje el prensatelas.
- 4. Gire el dial de selección de patrones para seleccionar el patrón de puntada que desee. PRECAUCIÓN: Antes de cambiar el patrón de puntada, por favor, apague el interruptor y gire el volante para subir la aguja hasta el final para que no se atasque ni se doble. No se permite cambiar el patrón de puntada cuando la máquina está en funcionamiento; de lo contrario, la aguja y/o la máquina podrían dañarse.
- 5. Gire el volante en sentido contrario a las agujas del reloj varias veces para asegurarse de que no se atascan las puntadas.
- 6. Coloque el interruptor de encendido en la posición de velocidad BAJA o ALTA y la máquina empezará a coser automáticamente. Recomendamos la velocidad BAJA para aquellos que sean principiantes.
- 7. Cuando termine de coser, apague el interruptor, desenchufe el adaptador, gire el volante para subir la aguja hasta el final, levante el prensatelas y, a continuación, retire con cuidado la tela de la máquina de coser y corte el hilo con el cortahilos.

Características

1. Selección del patrón de puntada

- Gire el dial de selección de patrones para seleccionar los 12 patrones de puntada que desee. Antes de cambiar el patrón de puntada, por favor, apague el interruptor y gire el volante para subir la aguja hasta el final para que no se atasque ni se doble.

2. Costura de giro inverso: Cuando la máquina está funcionando, presione y mantenga presionado el botón de costura de giro inverso cuando quiera hacer costura de giro inverso; suelte el botón para que la máquina vuelva a la costura normal.

3. Ajuste de la velocidad de costura: Coloque el interruptor de encendido en la posición «L - Velocidad baja» o «H - Velocidad alta».

4. Lámpara de trabajo: Si se necesita luz adicional, pulse el interruptor de la luz para encenderla. Vuelva a pulsar el interruptor para apagarla.

5. Cortahilos: La máquina tiene un cortahilos en el lado central izquierdo de la máquina, puede cortar el hilo después de coser o enrollar el hilo.

6. Cosido de mangas: Esta máquina de coser se ha diseñado para coser mangas o cualquier abertura estrecha en la ropa. Coloque la prenda sobre el brazo de coser si quiere coser unas mangas.

Manual del ojal

- 1. Coloque la tela bajo el prensatelas y baje el prensatelas sobre la tela donde tiene que coser el ojal, luego elija la 8.^a puntada.
- 2. Encienda el interruptor y cosa 5-6 puntadas en velocidad baja, luego apague el interruptor.
- 3. Elija la 7.^a puntada, encienda el interruptor y cosa sobre la tela en la longitud adecuada, luego apague el interruptor. Tenga en cuenta que debe tratar de mantener la puntada cosida en línea recta.
- 4. Elija la 8.^a puntada, encienda el interruptor y cosa 5-6 puntadas a baja velocidad, luego apague el interruptor.
- 5. Levante el prensatelas, girando la tela 180°. Elija la 7.^a puntada, luego encienda el interruptor y cosa hasta que el ojal esté completamente cosido.

Cajón

- Este cajón es un compartimento de almacenamiento de accesorios, que se puede deslizar hacia fuera y en el que se pueden guardar bobinas de repuesto, agujas, etc.

Enrollado de la bobina

- 1. Quita el hilo superior.
- 2. Coloque un carrete de hilo en el portaconos.
- 3. Guíe el hilo a través del disco de tensión de la bobina situado en la parte superior de la máquina.
- 4. Coloque la bobina en el pasador de la bobina, enrolle el hilo en el sentido de las agujas del reloj alrededor de la bobina varias veces.
- 5. Empuje la bobina hacia la izquierda.
- 6. Encienda la máquina para iniciar el bobinado.
- 7. Apague la máquina para detener el bobinado después de que se haya enrollado en la bobina el volumen de hilo deseado.
- 8. Empuje la bobina fuera del tope de la bobina, retire la bobina del pasador y corte el hilo.

Ajuste de la puntada

- 1. Las puntadas normales deberán tener el enhebrado superior e inferior de manera uniforme, ni demasiado apretado ni flojo.
- 2. Si el enhebrado inferior parece una línea recta, indica que el hilo superior está demasiado flojo. Por favor, gire el selector de tensión del hilo superior hacia la dirección con un número mayor para aumentar la presión hasta que la puntada vuelva a ser normal.
- 3. Si el hilo superior parece una línea recta, indica que el hilo superior está demasiado apretado. Por favor, gire el selector de tensión del hilo superior hacia la dirección con un número más pequeño para reducir la presión hasta que la puntada vuelva a ser normal.

Limpieza

- Desconecte el aparato de la red de suministro eléctrico y deje que se enfríe antes de proceder a realizar cualquier tipo de limpieza.
- Limpie el aparato con un paño húmedo que contenga unas gotas de detergente y luego séquelo. - No utilice disolventes, ni productos con un pH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos, para limpiar el aparato.
- No deje que el agua o cualquier otro líquido entre en los conductos de ventilación para evitar que se dañen las piezas internas del aparato.
- Nunca sumerja el aparato en agua o en cualquier otro líquido ni lo ponga bajo el agua corriente.

Tela para coser

Costura Presentación de la tela Especificación del tejido	Algodón/lino	Seda/lana	Poliéster	Elástico
Regular	✓	X	✓	Δ
Grueso	✓	X	✓	Δ
Delgado	✓	X	X	X
Duro	✓	✓	✓	Δ
Suave	X	X	X	X

Costura efectiva:

- ✓: significa fácil de coser
- X: significa difícil de coser
- Δ: significa que no es fluido de coser

Nota:

1. Definición del grosor del tejido:

- Delgado (tejido): Dos capas de tejido con un grosor < 0,35 mm;
- Grueso (tejido): dos capas de tejido con un grosor > 0,8 mm;
- Regular (tejido): dos capas de tejido con un grosor ≥ 0,35 mm y ≤ 0,8 mm

2. Definición de tela elástica:

- Si la tela, cuyo tamaño es «100 mm x 30 mm», se extiende hasta o por encima de 1,06 mm bajo una fuerza de tensión de 0,5 Kg, entonces la tela se considera elástica, de lo contrario es inelástica.

3. Tejido duro: como los vaqueros, las lonas finas, etc.

4. Tejido suave: como toallas, paños, etc.

ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO



Este producto cumple con la Directiva Europea 2012/19/EU relativa a los aparatos eléctricos y electrónicos, conocida como RAEE (residuos de aparatos eléctricos y electrónicos), que establece el marco legal aplicable en la Unión Europea para la eliminación y reutilización de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. No tire el producto a la basura. Diríjase al centro de recogida de residuos eléctricos y electrónicos más cercano.

INFORME DE GARANTÍA

B&B TRENDS, S.L. garantiza la conformidad de este producto, para el uso al que está destinado, durante el periodo marcado por la legislación vigente en el país de venta del mismo. En caso de rotura durante el periodo de garantía, el usuario tendrá derecho a la reparación o sustitución del producto sin coste alguno si el anterior no está disponible, a menos que sea imposible o desproporcionado realizar una de estas opciones. En este caso, puede optar por una reducción en el precio o la anulación de la venta, caso que deberá negociar directamente con el vendedor. Esto también cubre la sustitución de piezas de recambio, siempre que el producto se haya utilizado de acuerdo con las recomendaciones de este manual en ambos casos y no haya sido falsificado por terceros no autorizados por B&B TRENDS, S.L. La garantía no cubre ninguna parte sujeta a desgaste y fricción. Esta garantía no afecta a sus derechos como consumidor de acuerdo con las disposiciones de la Directiva 1999/44/CE para estados miembros de la Unión Europea.

USO DE LA GARANTÍA

Los clientes deben contactar con el servicio técnico autorizado de B&B TRENDS, S.L. para la reparación del producto. Toda falsificación del producto por parte de cualquier persona no autorizada por B&B TRENDS, S.L. o el mal uso del mismo anulará los derechos de garantía.

Debe guardar la factura de compra, recibo o comprobante de entrega para poder ejercer los derechos de garantía.

Para servicio técnico y atención al cliente fuera de territorio español, envíe su solicitud al punto de venta donde adquirió el aparato.



SERVICIOS DE ATENCIÓN TÉCNICA (SAT)

TECHNICAL ASSISTANCE SERVICE (TAS), SERVIÇO DE ATENÇÃO TÉCNICA (SAT), SERVICE TECHNIQUE (ST), SERVIZIO DI ASSISTENZA TECNICA (SDAT)

(+34) 93 560 67 05

sat@bbtrends.es

B&B TRENDS, S.L.

C. Cataluña, 24

P.I. Ca N'Oller 08130

Santa Perpètua de Mogoda (Barcelona) España

C.I.F. B-86880473

www.bbtrends.es

Consulte el SAT autorizado más cercano en <https://sat.ufesa.com/>
Check out your nearest service station at <https://sat.ufesa.com/>

ufesa

B&B TRENDS, S.L. · C.I.F. B-86880473
C. Catalunya, 24 P.I. Ca N'Oller 08130
Santa Perpètua de Mogoda (Barcelona) · España
www.bbtrends.es

Ver. 05/2022